

Совет Безопасности

Distr.
GENERAL

S/1999/201 25 February 1999 RUSSIAN

ORIGINAL: ENGLISH

AND FRENCH

<u>Германия</u>, Италия, Канада, Нидерланды, Словения, Соединенное <u>Королевство Великобритании и Северной Ирландии</u>, Соединенные Штаты Америки и Франция: проект резолюции

Совет Безопасности,

ссылаясь на все свои предыдущие соответствующие резолюции, касающиеся конфликтов в бывшей Югославии, в частности на свои резолюции 795 (1992) от 11 декабря 1992 года, в которой он коснулся вопроса о возможных событиях, могущих подорвать доверие и стабильность в бывшей югославской Республике Македонии или создать угрозу для ее территории, 1142 (1997) от 4 декабря 1997 года и 1186 (1998) от 21 июля 1998 года,

ссылаясь также на свою резолюцию 1160 (1998) от 31 марта 1998 года, в которой он постановил, что все государства должны не допускать продажу или поставку в Союзную Республику Югославию, включая Косово, вооружений и относящегося к ним военного имущества всех типов, а также не допускать предоставление оружия и подготовку для террористической деятельности там, и на свои резолюции 1199 (1998) от 23 сентября 1998 года и 1203 (1998) от 24 октября 1998 года, в которых он выразил свою обеспокоенность положением в Косово, Союзная Республика Югославия,

подчеркивая сохраняющееся значение роли Сил превентивного развертывания Организации Объединенных Наций (СПРООН) в обеспечении наблюдения в приграничных районах и информировании Генерального секретаря о любых событиях, которые могли бы представлять угрозу для бывшей югославской Республики Македонии, а также в предотвращении своим присутствием угроз и столкновений, включая наблюдение и информирование о незаконных потоках оружия в своем районе ответственности,

<u>выражая признательность</u> персоналу СПРООН за его преданность делу в неизменном выполнении возложенных на него задач и за его вклад в поддержание мира и стабильности в бывшей югославской Республике Македонии и в регионе,

подтверждая свой призыв к правительствам бывшей югославской Республики Македонии и Союзной Республики Югославии осуществить в полном объеме их соглашение от 8 апреля 1996 года (S/1996/291, приложение), в частности относительно демаркации их общей границы,

<u>принимая к сведению</u> письмо министра иностранных дел бывшей югославской Республики Македонии от 29 января 1999 года на имя Генерального секретаря в отношении продления мандата СПРООН (S/1999/108),

рассмотрев доклад Генерального секретаря от 12 февраля 1999 года (S/1999/161),

<u>вновь подтверждая</u> свою приверженность делу обеспечения независимости, суверенитета и территориальной целостности бывшей югославской Республики Македонии,

- 1. <u>постановляет</u> продлить нынешний мандат СПРООН на шестимесячный период до 31 августа 1999 года, в том числе для того, чтобы своим присутствием они продолжали предотвращать угрозы и не допускать столкновения, осуществлять наблюдение в приграничных районах и информировать Генерального секретаря о любых событиях, которые могут представлять угрозу для бывшей югославской Республики Македонии, включая выполнение задач по наблюдению и информированию о незаконных поставках оружия и других видах деятельности, запрещенных резолюцией 1160 (1998);
 - 2. постановляет продолжать заниматься этим вопросом.
